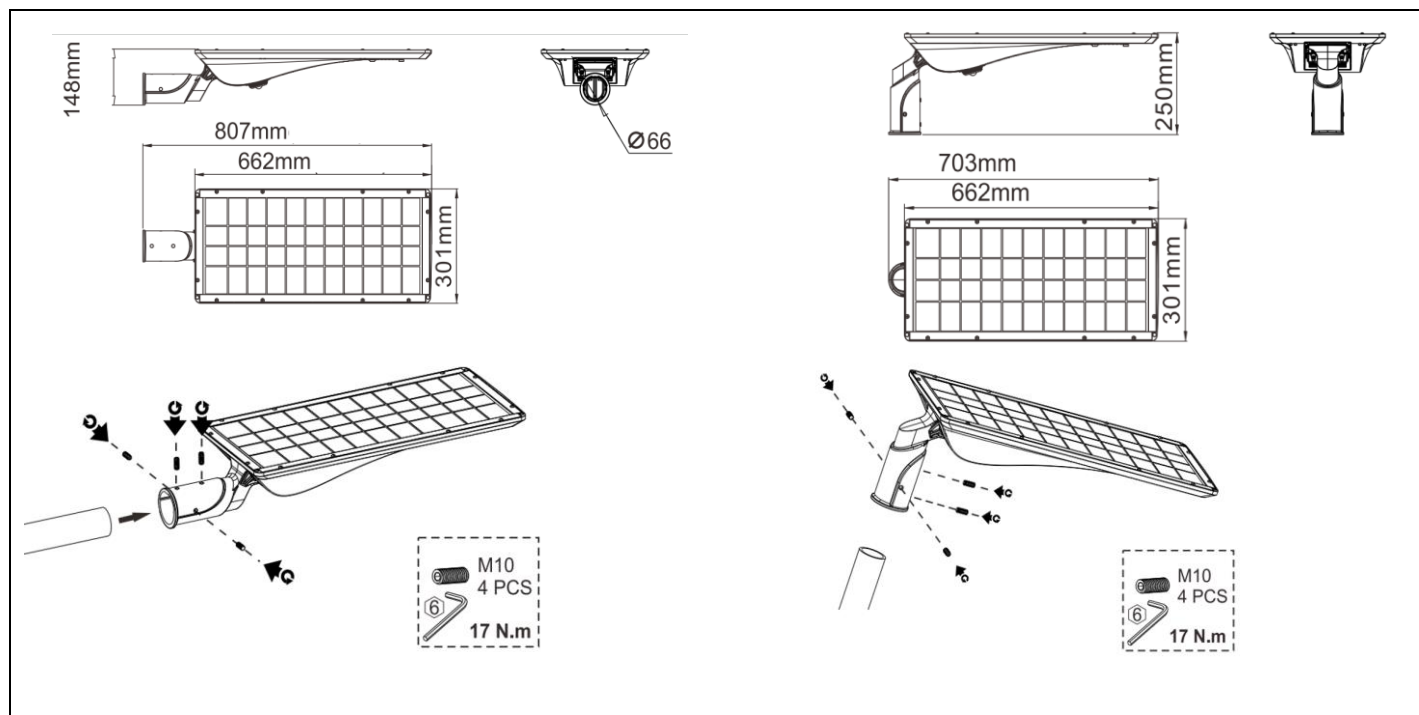


	HY43 SOLAIRE PIR		Code / Réf
			51776

220-240V~	50/60Hz	 LiFePO4	PIR	30W	3000K		IP65	 6.3	 Autonome		 RoHS-WEEE COMPLIANT		
-----------	---------	--	-----	-----	-------	---	------	--	---	---	---	---	---

FR	 Ne jetez pas vos déchets électriques avec les déchets ménagers. Confiez votre appareil à votre centre de recyclage pour son traitement approprié.	 Suivez la fiche d'instructions pour garantir un fonctionnement fiable et sécurisé. À conserver pour consultation ultérieure. Les produits doivent être installés par un électricien qualifié conformément aux normes internationales de câblage.
EN	Waste electrical products must not be disposed of with household waste. This tool should be taken to your recycling center for safe treatment.	Follow Instruction Sheet to ensure safe and reliable operation. Retain for future reference. Products should be installed by a qualified Electrician in accordance with International Wiring Regulations.
DE	Dieses Gerät darf nicht mit dem Hausmüll/Restmüll entsorgt werden. Das Altgerät nur in einer öffentlichen Sammelstelle abgeben.	Die Gebrauchsanweisung befolgen, damit der sichere und zuverlässige Betrieb gewährleistet ist. Zum späteren Nachschlagen aufheben. Die Produkte müssen von einem qualifizierten Elektriker in Übereinstimmung mit den relevanten Vorschriften installiert werden.
IT	I rifiuti elettrici non devono essere smaltiti con i rifiuti domestici. Questo strumento deve essere portato al centro di riciclaggio per un trattamento sicuro.	Seguire il foglio delle istruzioni per garantire il funzionamento sicuro e affidabile. Conservare per riferimento futuro. I prodotti devono essere installati da un elettricista qualificato conformemente alle normative internazionali sui cablaggi.
ES	Los productos eléctricos de desecho no deben ser eliminados con residuos domésticos. Esta herramienta debe ser llevada a su centro de reciclaje para un tratamiento seguro.	Siga la hoja de instrucciones para garantizar la seguridad y un funcionamiento fiable. Consérvela para utilizarla como material de referencia en el futuro. Los productos los debe instalar un técnico electricista cualificado en virtud de las normativas internacionales en materia de cableado.
FR	Si le câble ou le cordon extérieur souple de ce luminaire est endommagé, il doit être remplacé exclusivement par le fabricant ou son agent de maintenance ou toute personne de qualification équivalente, cela afin d'éviter tout risque.	
EN	If the external flexible cable or cord of this luminaire is damaged, it shall be exclusively replaced by the manufacturer or his service agent or a similar qualified person in order to avoid a hazard.	
DE	Ist das äußere flexible Kabel oder Kabel dieser Leuchte beschädigt, so ist es ausschließlich durch den Hersteller oder seinen Kundendienst oder eine ähnlich qualifizierte Person zu ersetzen, um eine Gefahr zu vermeiden.	
IT	Se il cavo o il cavo flessibile esterno di questo apparecchio di illuminazione è danneggiato, esso deve essere sostituito esclusivamente dal fabbricante o dal suo agente di servizio o da una persona qualificata analoga al fine di evitare un pericolo.	
ES	Si el cable o cable flexible externo de esta luminaria está dañado, será sustituido exclusivamente por el fabricante o su agente de servicio o una persona cualificada similar a fin de evitar riesgos.	
FR	 La source lumineuse contenue dans ce luminaire ne doit être remplacée que par un employé de Aric, un agent ou une personne qualifiée.	
EN	The light source contained in this luminaire must only be replaced by an Aric employee, an agent or a qualified person.	
DE	Die Lichtquelle in dieser Leuchte darf nur durch einen Aric-Angestellten, einen Agenten oder eine qualifizierte Person ersetzt werden.	
IT	La sorgente luminosa contenuta in questo apparecchio deve essere sostituita soltanto da un dipendente di Aric, da un agente o da una persona qualificata.	
ES	La fuente luminosa contenida en esta luminaria sólo será sustituida por un empleado de Aric, un agente o una persona cualificada..	



Led	Statut	Function / Fonction
Red /rouge	On Off Flash Flash Slow / lent	Battery is in a state of charging saturation / Charge de la batterie est pleine. Solar pannel , mode Night / Le panneau solaire ne charge plus mode nuit. Solar pannel are charging the battery / Le panneau solaire charge la batterie Protection temperature solar / Température, protection du panneau solaire
Yellow/ Jaune	On allumé	PIR sensor detection / Détection par le capteur PIR
Green/ Vert	On allumé Off Flash Flash slow / lent	The light is on / Produit Allumé The light is turned off / Le produit est éteint. Load output protection / Protection coté charge Temperature Protection is on / Protection température est activée
Blue	On Off Flash Slow Flash	Battery powered / Batterie en charge No output voltage of battery / Batterie Vide . 230 V power supply is on / Alimentation 230V est activée Battery undervoltage / Surtension coté batterie.

Réglage / Setting

Timing cycle 1 / Durée du cycle 1: 4h			Timing cycle 2 / Temps du cycle 2 : 7h If the battery is empty , switch to 230 V AC Si la batterie est vide , bascule sur le réseau 230 V AC	

PIR Sensor

